

A.L. 511 ta' l-2004

ATT TA' L-2000 DWAR L-AWTORITÀ TA' MALTA DWAR IR-RIZORSI

(ATT NRU. XXV TA' L-2000)

Regolamenti ta' l-2004 dwar l-Elettriku

BIS-SAHHA tas-setghat moghtija bl-artikolu 28 ta' l-Att ta' l-2000 dwar l-Awtorità ta' Malta dwar ir-Rizorsi hawn iżjed 'il quddiem imsejjah "l-Att", il-Ministru tar-Rizorsi u l-Infrastruttura, wara konsultazzjoni ma' l-Awtorità ta' Malta dwar ir-Rizorsi, għamel dawn ir-regolamenti li ġejjin:-

1. (1) It-titolu ta' dawn ir-regolamenti hu **Regolamenti ta' l-2004 dwar l-Elettriku**. Titolu, bidu fis-sehh u skop.

(2) Dawn ir-regolamenti jistabbilixxu regoli għall-ghoti ta' liċenzi dwar attivitajiet fis-settur ta' l-elettriku u jstipulaw ir-regoli li għandhom x' jaqsmu ma' l-organizzazzjoni u l-funzjonament tas-settur ta' l-elettriku f'Malta, id-dhul f'dak is-suq, it-thaddim ta' sistema ta' tariffi ta' l-elettriku u r-regolament tagħhom, bil-ghan li jinkiseb suq ta' l-elettriku kompetittiv, sigur u sostenibbli f'dak li hu l-ambjent, u li tiġi evitata diskriminazzjoni bejn dawn l-imprizi kemm dwar id-drittijiet tagħhom kemm dwar l-obbligazzjonijiet li jkollhom.

(3) Dawn ir-regolamenti jagħtu sehh lid-Direttiva 2003/54/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Ġunju, 2003 dwar regoli komuni għas-suq intern ta' l-elettriku u jħassru Direttiva 96/92/KE.

2. Għall-finijiet ta' dawn ir-regolamenti:

Tifsir.

“amministrazzjoni għall-effiċjenza fl-enerġija/aspett ta' domanda” tfisser approċ globali jew integrat li jkollu l-ghan li jinfluwenza il-kwantità u l-hin tal-konsum ta' l-elettriku sabiex jitnaqqas il-konsum ta' enerġija primarja u *peak loads* billi tingħata preċedenza biex isiru investimenti f'miżuri ta' effiċjenza fl-enerġija, jew miżuri ohra, bħalma huma kuntratti

ta' forniment li jistghu jiġu interrotti, iktar minn investimenti biex tiżdied il-kapaċità ta' generazzjoni, jekk il-kuntratti msemmija jkunu l-ghażla l-aktar effettiva u ekonomika, wara li jitqiesu l-impatt ambjentali pożittiv li jġib miegħu il-konsum imnaqqas ta' enerġija u s-sigurtà ta' l-aspetti tan-nefqa għall-forniment u d-distribuzzjoni li jkollhom x' jaqsmu ma' dan;

“distribuzzjoni” tfisser it-trasport ta' l-elettriku fuq sistemi ta' distribuzzjoni ta' vultaġġ għoli, vultaġġ medju u vultaġġ baxx bil-ghan ta' kunsinna lill-klijenti, iżda mhux inkluż il-forniment;

“forniment” tfisser il-bejgħ, inkluż il-bejgħ mill-ġdid, ta' l-elettriku lill-klijenti;

“generazzjoni” tfisser il-produzzjoni ta' l-elettriku;

“generazzjoni distribwita” tfisser impjanti ta' generazzjoni konnessi mas-sistema ta' distribuzzjoni;

“ghejjun ta' enerġija li jiġġeddu” tfisser ghejjun ta' enerġija li jiġġeddu mhux ġejjin mill-fossili (riħ, xemx, ġeotermali, mwieġ, frugħ u mili tal-baħar, qawwa ta' l-ilma, bijomassa, gass li johroġ minn *landfill*, gass li johroġ minn impjant għat-trattament tad-drenaġġ u bijogass);

“il-Ministru” tfisser il-Ministru responsabbli għar-rizorsi;

“impriza integrata orizzontalment” tfisser impriza li tkun qed twettaq mill-inqas xi wahda mill-funzjonijiet ta' generazzjoni għall-bejgħ, jew trasmissjoni jew distribuzzjoni, jew forniment ta' l-elettriku, u xi attività oħra li ma għandhiex x' taqsam ma' l-elettriku;

“impriza integrata vertikalment” tfisser impriza li tkun qed twettaq mill-inqas xi wahda mill-funzjonijiet ta' trasmissjoni jew distribuzzjoni u mill-inqas xi wahda mill-funzjonijiet ta' generazzjoni jew forniment ta' l-elettriku;

“impriza relatata” tfisser impriza affiljata jew impriza assoċjata jew impriži li jappartjenu lill-istess parteċipanti attivi;

“impriza ta' l-elettriku integrata” tfisser impriza integrata kemm vertikalment kemm orizzontalment;

“interkonnnetturi” tfisser tagħmir użat biex jgħaqqad flimkien sistemi ta' l-elettriku;

“ippjanar ghal żmien twil” tfisser l-ippjanar tal-htieġa għall-investiment fil-kapaċità ta’ ġenerazzjoni u trasmissjoni u distribuzzjoni fuq medda ta’ żmien twil, bil-ghan li tiġi sodisfatta d-domanda tas-sistema għall-elettriku u li jiġu żgurati l-fornimenti lill-klijenti;

“klijenti” tfisser klijenti kemm bl-ingrossa kemm finali ta’ l-elettriku;

“klijenti bl-ingrossa” tfisser kull persuna naturali jew ġuridika li tixtri l-elettriku għall-finijiet li tbieghu mill-ġdid għos-sistema jew barra mis-sistema fejn tkun stabbilita;

“klijenti domestiċi” tfisser klijenti li jixtru l-elettriku għall-konsum domestiku tagħhom infushom, esklużi l-attivitajiet kummerċjali jew professjonali;

“klijenti finali” tfisser klijenti li jixtru l-elettriku għall-użu tagħhom infushom;

“klijenti mhux domestiċi” tfisser kull persuna naturali jew ġuridika li tixtri l-elettriku mhux għall-użu domestiku tagħha nnifisha u tinkludi kemm produtturi kemm klijenti bl-ingrossa;

“l-Awtorità” tfisser l-Awtorità ta’ Malta dwar ir-Riżorsi;

“liċenza” tinkludi awtorizzazzjoni, permess, konċessjoni, kunsens jew approvazzjoni;

“linja diretta” tfisser sew linja elettrika li tgħaqqad flimkien sit ta’ produzzjoni iżolat ma’ klijent iżolat, sew linja elettrika li tgħaqqad flimkien produttur ta’ l-elettriku u impriża ta’ forniment ta’ l-elettriku, għall-forniment dirett tal-bini tagħhom infushom, sussidjarji u klijenti;

“massa bijoloġika” tfisser dik il-parti fil-prodotti, fl-iskart u fil-fdalijiet li ġejjin mill-agrikoltura, inklużi sustanzi ta’ hxejjex u annimali, fl-afforestazzjoni u fl-industriji li għandhom x’ jaqsmu magħha, li bijoloġikament jkunu jistgħu jiddekomponu u jsiru haġa waħda ma’ l-ambjent, kif ukoll dik is-sezzjoni ta’ skart industrijali u municijali illi bijoloġikament hu possibbli, li la darba tiddekomponi ssir, parti mill-ambjent;

“obbligazzjoni ta’ servizz universali” tfisser obbligazzjoni imposta fuq fornitur sabiex tiżgura li l-klijenti domestiċi kollha, u, meta l-Ministru jqis li jkun hekk xieraq, impriži żgħar,

(jiġifieri impriżi b' inqas minn 50 persuni li jahdmu fihom u b' *turnover* jew *balance sheet* ta' kull sena li ma jeċċedix l-erba' miljun lira), igawdu servizz universali, jiġifieri id-dritt li jiġu fornuti bl-elettriku ta' kwalità speċifikata fit-territorju tagħhom bi prezzijiet raġonevoli, li jistghu jitqabblu b'mod faċli, ċar u trasparenti;

“obbligazzjonijiet tas-servizz pubbliku” tfisser obbligazzjonijiet imposti fuq impriżi ta' l-elettriku u fuq impriżi li joperaw fis-settur ta' l-elettriku, fl-interess ekonomiku ġenerali, u li jistghu ikollhom x' jaqsmu mas-sigurtà, inkluża s-sigurtà ta' forniment, regolarità, kwalità u l-prezz ta' fornimenti u l-harsien ambjentali, inkluża l-effiċjenza fl-enerġija u l-harsien tal-klima;

“operator tas-sistema ta' distribuzzjoni” tfisser persuna naturali jew ġuridika msemmija skond ma hemm fir-regolament 13;

“preċedenza ekonomika” tfisser il-gradwazzjoni ta' ghejjun ta' forniment ta' l-elettriku skond kriterji ekonomiċi;

“produttur” tfisser persuna naturali jew ġuridika li tiġġenera l-elettriku;

“proċedura ta' offerti” tfisser il-proċedura li permezz tagħha kull htieġa addizzjonali li tkun ippjanata u kull kapaċità li għandha tiġi sostitwita jkunu koperti minn fornimenti ġejjin minn kapaċità ġdida li tiġġenera;

“servizzi anċillari” tfisser is-servizzi kollha mehtieġa għat-thaddim ta' sistema ta' trasmissjoni jew distribuzzjoni;

“sigurtà” tfisser kemm sigurtà fil-forniment u l-provvista ta' l-elettriku, kemm sigurtà teknika;

“sistemi interkonnessi” tfisser għadd ta' sistemi ta' trasmissjoni u distribuzzjoni magħqudin flimkien permezz ta' xi interkonnnettur wiehed jew aktar;

“trasmissjoni” tfisser it-trasport ta' l-elettriku fuq sistema ta' vultaġġ għoli u ta' vultaġġ aktar għoli interkonnessa bil-ghan ta' kunsinna lill-klijenti finali jew lid-distributori, iżda mhux inkluż il-forniment;

“utenti tas-sistema” tfisser kull persuna naturali jew ġuridika li tforni lil, jew li tiġi fornuta minn, sistema ta'

trasmissjoni jew distribuzzjoni;

3. (1) Hadd ma ghandu:

(i) jiġġenera l-elettriku;

(ii) iforni l-elettriku; jew

(iii) iwettaq xi funzjoni ta' operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni,

kemm-il darba ma jkollux liċenza mahruġa mill-Awtorità u jopera b' dawk il-pattijiet u l-kondizzjonijiet li jistgħu jiġu speċifikati fil-liċenza:

Iżda l-Awtorità tista' tohroġ biss liċenzi tat-tipi li jinsabu fl-Iskeda 4 jew biex tirregola attivitajiet stipulati f'subregolament (2). Kap. 272.

(2) Liċenza, permess jew arrangament mahruġa jew magħmula taht l-Att dwar l-Enemalta biex issir xi attività kif speċifikat fis-subregolament (1) għandha bhala li tiskadi fil-31 ta' Diċembru, 2010, iżda, il-Koroporazzjoni Enemalta għandha tirreġistra ma l-Awtorità kull liċenza, permess jew arrangament fi Eżenzjonijiet. żmien sitt xhur mid-dhul fis-seħh ta' dawn ir-regolamenti.

4. Persuna li taqa' taht il-kategoriji speċifikati fi Skeda 1 li tinsab ma' dawn ir-regolamenti ma tkunx tehtieġ liċenza biex twettaq attivitajiet eżentati f'dik il-kategorija partikolari u tkun eżentata mir-regolamenti elenkati taht dik il-kategorija partikolari. Applikazzjonijiet.

5. (1) Applikazzjoni għal liċenza ġdida jew għat-tiġdid tagħha taht dawn ir-regolamenti:

(i) għandha ssir bil-miktub u f'dik il-forma u jkun fiha dik l-informazzjoni skond ma l-Awtorità tista' titlob;

(ii) għandu jkollha magħha dawk id- drittijiet, garanziji bankarji u poloz ta' assigurazzjoni skond ma l-Awtorità tista' tistabbilixxi u tippreskrivi bhala li huma xierqa. Id-drittijiet kollha għandhom ikunu jistgħu jithallsu meta ssir l-

applikazzjoni u kull garanzija bankarja u, jew poloz ta' assigurazzjoni jkunu effettivi mid-data meta tinhareg il-liċenza u għandhom jibqgħu isehhu għalkemm din tibqa' tiswa. Kull mghax u piena, skond ma jiġu stabbiliti mill-Awtorità, għandhom jiġu mħallsa meta jkun hemm xi nuqqas fil-hlas dovut tad-drittijiet:

Izda liċenza mogħtija taht dawn ir-regolamenti ma għandhiex teħles lil xi detentur ta' liċenza mill-htieġa ta' xi liċenza, permess jew awtorizzazzjoni oħrajn, jew minn obligazzjoni li toħroġ minn xi liġi oħra.

Għoti jew ċhid ta' liċenza.

(2) Liċenza mogħtija taht dawn ir-regolamenti tista' tkun tinkludi dawk il-kondizzjonijiet skond ma jidhru lill-Awtorità bħala li jkunu meħtieġa jew spedjenti, meta jitqiesu d-dmirijiet ta' l-Awtorità.

Sorveljar ta' detenturi ta' liċenza.

6. Meta l-Awtorità tiċhad li tagħti liċenza, dan għandu jiġi avżat lill-applikant bil-miktub mhux iżjed tard minn 28 ġurnata mid-deċiżjoni tagħha flimkien ma' dikjarazzjoni tal-motivazzjonijiet.

7. (1) L-Awtorità għandha tissorvelja l-attivitajiet ta' detenturi ta' liċenza u tiżgura li dawn ikunu konformi mal-kondizzjonijiet u l-htigiet tal-liċenza.

(2) Detentur ta' liċenza għandu jippermetti lill-Awtorità, u lil kull persuna oħra awtorizzata minnha għal dak l-ghan, aċċess shiħ għal go kull bini, stallazzjonijiet, kontijiet u *records* oħra kif ukoll kull informazzjoni taht il-kontroll ta' detentur ta' liċenza skond ma' l-Awtorità tista' raġonevolment teħtieġ u skond ma tista' titlob għall-fini li tinvestiga kull haġa rilevanti biex tara jekk id-detentur ta' liċenza jkunx qed jikkonforma ruhu ma' dawn ir-regolamenti, ma' l-Att, mal-pattijiet u l-kondizzjonijiet tal-liċenza jew kull Direttiva mahruġa mill-Awtorità jew mogħtija minnha:

Irtirar, emenda jew sospensjoni ta' liċenza jew l-impożizzjoni ta' miżuri speċifiċi.

Izda l-Awtorità għandha tkun, dwar informazzjoni kummerċjalment sensittiva miksuba mingħand detentur ta' liċenza, taht obligazzjoni ta' konfidenzjalità u ma għandhiex tikkxef dik l-informazzjoni kemm-il darba ma tkunx meħtieġa tagħmel dan bil-liġi jew b'ordni tal-qorti.

8. Meta detentur ta' liċenza jonqos milli jikkonforma ruhu ma' xi kondizzjoni tal-liċenza, l-Awtorità tista' tirtira, temenda jew tissospendi dik il-liċenza jew timponi miżuri speċifiċi, li tqis li jkunu mehtieġa u adatti biex ikun hemm konformità:

Manutenzjoni ta' records.

Iżda dawk il-miżuri għandhom ikunu proporzjonati mal-grad ta' nuqqas ta' konformità mal-kondizzjonijiet tal-liċenza.

9. Detentur ta' liċenza għandu jissorvelja, jirreġistra u jżomm dik l-informazzjoni kollha ta' xorta teknika, finanzjarja, dwar servizz lill-klijenti, amministrattiva u operattiva u kull *record* dwar attivitajiet li jkollhom liċenza li jiġu preskritti fil-liċenza jew li l-Awtorità tista' tqis mehtieġa:

Trasferiment ta' liċenzi.

Iżda l-Awtorità tista' tordna l-mod kif detentur ta' liċenza għandu jżomm dawk ir-records u dokumenti li jaqghu taht dan ir-regolament.

10. (1) Detentur ta' liċenza jista' ma jittrasferix jew jassenja l-liċenza tiegħu lil xi persuna jew impriża ohra sakemm ma tinghatax l-approvazzjoni ta' l-Awtorità minn qabel u bil-miktub u sakemm ma jithallsux dawk id-drittijiet ta' trasferiment, skond ma jista' jiġi ordnat mill-Awtorità:

Iżda l-Awtorità tista' biss tiċhad il-kunsens tagħha għal dak it-trasferiment minhabba f'xi raġuni tajba u valida u dak iċ-ċid jiġi avżat lid-detentur ta' liċenza u lir-riċevitur propost bil-miktub.

(2) Meta detentur ta' liċenza ikun korp ġuridiku jew xi korp iehor ta' persuni, bdil fil-kontroll tal-proprjetà jew fl-amministrazzjoni ta' dak il-korp għandu jitqies bħala ekwivalenti għat-trasferiment tal-liċenza, u għandu jkun bla hsara għall-approvazzjoni ta' l-Awtorità. Għall-finijiet ta' dan is-subregolament, trasferiment fil-kontroll tal-proprjetà ta' korp ġuridiku jew korp iehor ta' persuni għandu jitqies bħala li jiġri f'kull każ meta trasferiment tal-kapital, ishma, *stocks* jew drittijiet ohra miżmumin fil-korp ġuridiku jew korp ta' persuni iehor iwassal għal bdil fil-persuna li jkollha f'idejha l-kontroll f'dak il-korp.

Emenda, revoka u tmiem ta' liċenzi.

11. (1) Liċenza mogħtija mill-Awtorità tkun bla hsara għal kull bidla, revoka jew tmiem skond dawn ir-regolamenti.

(2) Liċenza tkun mibdula:

(i) meta detentur ta' liċenza hekk jitlob, f'liema każ l-Awtorità tista' tibdel il-kondizzjonijiet jew il-htigiet ta' dik il-liċenza; u

(ii) meta l-Awtorità ikun jidhrilha li liċenza għandha tiġi emendata, hija tista' temenda dik il-liċenza kemm bil-kunsens ta' detentur ta' liċenza, kemm minghajru:

Iżda minbarra fil-każ ta' bidliet konformement mal-paragrafu (ii) u li jkunu mehtieġa urġentement fl-interess ġenerali ekonomiku, l-Awtorità għandha qabel ma tibdel liċenza tohroġ avviż fil-Gazzetta fejn turi xi tkun kull bidla proposta, ix-xorta ta' kull bidla u r-raġunijiet relattivi. Kull ilmenti jew oġġezzjoni dwar bidliet proposti jistgħu jsiru lill-Awtorità fi żmien tmienja u għoxrin (28) ġurnata mill-pubblikazzjoni ta' dak l-avviż.

(3) Liċenza ma tibqax iktar valida, sew kollha kemm hi sew f'parti minnha, meta:

(i) jiskadi ż-żmien speċifikat fiha;

(ii) tiġri xi haġa jew ikun hemm ċirkostanzi li taht il-pattijiet u l-kondizzjonijiet tal-liċenza jirriżultaw fit-tmiem tagħha,

(iii) issir rinunzja għaliha mid-detentur ta' liċenza;

(iv) jkun hemm insolvenza, stralc jew falliment ta' detentur ta' liċenza, jew kompożizzjoni mal-kredituri tiegħu.

(4) Bla preġudizzju għar-regolament 8, l-Awtorità tista' tirrevoka l-liċenza, kollha kemm hi jew f'parti minnha, għal xi waħda minn dawn ir-raġunijiet li ġejjin:

(i) meta l-liċenza tkun ġiet mogħtija abbażi ta' informazzjoni li kienet mhux kompleta, qarrieqa jew mhux korretta f'xi dettal partikolari tagħha;

(ii) meta detentur ta' liċenza jonqos milli jagħmel dak li hemm fil-liċenza billi jonqos milli jipprovdi s-servizzi jew prodotti li dwarhom tkun inharġitlu l-liċenza għal perjodu li jeċċedi mija u tmenin (180) ġurnata mid-data tal-hruġ tal-liċenza, jew meta huwa jissospendi dik l-attività għal perjodu li jeċċedi mija u tmenin (180) ġurnata f'xi perjodu ta' tnax-il xahar:

Iżda l-Awtorità tista' ttawwal jew tqassar il-perjodu hawn qabel imsemmi għal raġuni tajba u valida li għandha tiġi avzata fil-kondizzjonijiet tal-liċenza;

(iii) meta d-detentur ta' liċenza ikun qiegħed jikser xi obbligazzjoni imposta b' dawn ir-regolamenti jew taħthom jew li tkun tinsab fil-liċenza, li fil-fehma ta' l-Awtorità dak il-ksur ikun ta' grad ta' severità biżżejjed biex jiġġustifika r-revoka tal-liċenza u, f'każ li jista' jkun hemm rimedju għal dak il-ksur, meta d-detentur ta' liċenza jkun naqas milli jirrimedja l-ksur f'dak iż-żmien raġonevoli li l-Awtorità tista' tkun tagħtu għal dak l-ghan:

Iżda meta jsir xi haġa bis-saħħa ta' dan il-paragrafu, l-Awtorità għandha tirrispetta l-prinċipju ta' proporzjonalità u hija għandha twassal il-hsieb li jkollha li tirrevoka l-liċenza u r-raġunijiet għal dan lid-detentur ta' liċenza bil-miktub;

(iv) fil-każ li tiġri xi haġa jew ċirkostanza li, skond il-pattijiet u l-kondizzjonijiet tal-liċenza, dawn ir-regolamenti u, jew l-Att, jawtorizzaw lill-Awtorità li tirrevokaha.

(5) Meta tiġi revokata l-liċenza kollha kemm hi, dik il-liċenza ma tibqax liċenza iktar valida:

Iżda meta l-liċenza tiġi revokata biss f'parti minnha, il-validità tal-liċenza kollha kemm hi għandha biss tiġi milquta jekk ikun jidher lill-Awtorità li dik il-parti tal-liċenza revokata ma tistax tinfatam mil-liċenza shiħa:

Ġenerazzjoni.

Iżda wkoll ir-revoka ta' liċenza ma għandhiex teħles lid-detentur ta' liċenza minn xi responsabbiltà li tohroġ minn xi att jew omissjoni li jkunu għaw qabel dik ir-revoka.

12. (1) Bla ħsara għad-disposizzjonijiet tar-regolamenti 20(8) u 22, kapaċita ta' ġenerazzjoni ma għandux jiġi konstruwit kemm-il darba ma jkunx hemm awtorizzazzjoni mogħtija mill-Awtorità.

(2) L-awtorizzazzjonijiet għandhom jiġu mogħtija jew miċhuda abbażi ta' kriterji elenkati fi Skeda 2 li tinsab ma' dawn ir-regolamenti.

(3) L-Awtorità għandha tistabbilixxi l-proċeduri ta' awtorizzazzjoni fi żmien tliet xhur mill-pubblikazzjoni ta' dawn ir-regolamenti, u għandha tippubblika dawn il-proċeduri u xi emendi sussegwenti li jistgħu jsirulhom, fi żmien xahar minn meta dawn isiru.

(4) Meta l-Awtorità tkun qed tipproċessa l-applikazzjonijiet biex tinhareġ xi awtorizzazzjoni, hija għandha tqis id-daqs u l-impatt potenzjali ta' l-impjant ta' ġenerazzjoni li l-applikazzjoni jkollha x'taqsam miegħu.

13. (1) Il-Korporazzjoni Enemalta qeghda tissemma bħala operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni f'Malta.

(2) L-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni jkun responsabbli biex jopera, jiżgura l-manutenzjoni u, jekk ikun mehtieg, jiżviluppa s-sistema ta' distribuzzjoni fi nhawi speċifikati u, fejn ikun jghodd, l-interkonnnessjonijiet tiegħu ma' sistemi ohra kif ukoll jiżgura l-kapaċità tas-sistema għal żmien twil biex tirrispondi għal kull domanda raġonevoli tad-distribuzzjoni ta' l-elettriku. L-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni għandu jara li jkun hemm sistema ta' distribuzzjoni ta' l-elettriku sigura, ta' min joqghod fuqha u effiċjenti f'Malta filwaqt li jiġi kkunsidrat sew l-ambjent.

(3) F' kull każ, l-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni ma għandux jiddiskrimina bejn utenti tas-sistema jew klassijiet ta' utenti tas-sistema, partikolarment favur azjendi kummerċjali jew impriži relatati.

(4) L-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni għandu jipprovdi lill-utenti tas-sistema b' informazzjoni li jkollhom b'żonn biex ikollhom aċċess effiċjenti fis-sistema.

(5) Meta jkun mehtieg li tiġi prokurata enerġija biex tkopri t-telf u l-kapaċità ta' riżerva fis-sistema minn xi impriża ohra, l-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni għandu juża regoli u proċeduri trasparenti, mhux diskriminatorji u bbażati fuq is-suq.

(6) Meta l-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni jkun qed jippjana l-iżvilupp tan-*network* ta' distribuzzjoni, huwa għandu jqis miżuri ta' amministrazzjoni għall-effiċjenza fl-enerġija/aspett ta' domanda u, jew il-ġenerazzjoni distribwita li jistgħu jiġu adoperati minflok *upgrade* jew sostituzzjoni tal-kapaċità ta' l-elettriku.

(7) F'dak iż-żmien u wara li ssir dik il-konsultazzjoni li l-Awtorità tista' tordna, l-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni għandu jhejji u jippubblika *network code*, kif soġġett għall-approvazzjoni ta' l-Awtorità, fejn jistabbilixxi d-disinn tekniku bażiku u l-htigiet operattivi biex issir konnessjoni mas-sistema ta' distribuzzjoni ta' stallazzjonijiet ta' ġenerazzjoni, l-istallazzjonijiet

ta' konsumaturi u linji diretti. In-*network code* ghandu jkun wiehed oġġettiv u mhux diskriminatorju u jkun imfassal hekk li jkun: A.L. 65 ta' l-2001.

(i) jippermetti l-iżvilupp, il-manutenzjoni u t-thaddim ta' sistema ta' distribuzzjoni effiċjenti, koordinata u ekonomika; u

(ii) jiffaċilita kompetizzjoni fejn permess fil-liġi.

Network code ghandu jiġi avżat skond ir-Regolamenti ta' l-2001 dwar Proċedura għall-Provdiment ta' Informazzjoni fil-Qasam ta' *Standards* u Regolamenti Tekniċi u ta' Regoli fuq Servizzi ta' Soċjetà ta' l-Informatika.

L-Awtorità tista' minn żmien għal żmien taghti direttivi, li jistgħu jinkludu kriterji ta' sigurtà tekniċi, lill-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni dwar dak li ghandu jiġi speċifikat fin-*network code* u kull reviżjoni relattiva li ghandha ssir mill-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni.

(8) Sa dak iż-żmien li s-sistema ta' distribuzzjoni tkun konnessa ma' xi sistema oħra, l-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni ghandu, bil-għan li jżid is-sigurtà ta' forniment u jnaqqas l-ispejjeż ta' forniment, ikun responsabbli biex jeżamina l-impatt ta' interkonnessjonijiet ma' sistemi oħra u jekk ikun mehtieġ jiżvilupphom. Dan ghandu jsir taht id-direzzjoni ta' l-Awtorità, minhabba fl-impatt li daww l-interkonnessjonijiet jista' jkollhom fuq il-kompetizzjoni fis-suq.

Dispaċċ, bilanċar u servizzi anċillari.

14. (1) Il-Korporazzjoni Enemalta hija responsabbli għad-dispaċċ ta' impjant ta' ġenerazzjoni u għall-ibbilanċar tas-sistema ta' distribuzzjoni. L-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni jkun ukoll responsabbli li jiżgura jekk xi servizz anċillari mehtieġ ikunx disponibbli, kif jista' jiġi ordnat mill-Awtorità.

(2) L-Awtorità tista' tgharraf lill-Korporazzjoni Enemalta biex skond ir-regolament 20 jiżviluppa, bla hsara għal kull approvazzjoni tagħha qabel id-dhul fis-seħh u f'dak iż-żmien skond ma tista' tistabbilixxi:

(i) regoli għal *scheduling* u kriterji għad-dispaċċ li jkunu jqisu l-obbligazzjonijiet kuntrattwali inklużi daww li johorġu mill-ispeċifikazzjonijiet dwar il-proċeduri ta' l-offerti, l-obbligazzjonijiet tas-servizz pubbliku, il-preċedenza ekonomika li jinkiseb l-elettriku minn stallazzjonijiet ta' ġenerazzjoni disponibbli u l-kostrizzjonijiet tekniċi fuq is-sistema; u

(ii) regoli għall-ibbilanċar tas-sistema ta' distribuzzjoni ta' l-elettriku u l-hlas li għandu jsir mill-utenti tas-sistema tan-*networks* tagħhom għall-iżbilanċ fl-enerġija u biex ikun hemm bilanċar fis-servizzi. Il-pattijiet u l-kondizzjonijiet, inklużi regoli u tariffi, għall-ghoti ta' dawk is-servizzi għandu jkun jirrifletti l-ispejjeż.

Konfidenzjalità
fir-rigward ta'
operatur tas-
sistema ta'
distribuzzjoni.

Iżda, f'kull każ, dak it-tagħrif għandu jinhareġ fi żmien xahar minn meta tasal applikazzjoni minghand l-ewwel produttur li ma jkunx Korporazzjoni Enemalta, għal awtorizzazzjoni biex jibni ġeneratur li jkun soġġett għal dispaċċ:

Iżda wkoll l-Awtorità għandha tivverifika li dawn ir-regoli huma oġġettivi, trasparenti u mhux diskriminatorji.

Firda interna u
trasparenza tal-
kontijiet.

Kap. 386.

15. Bla preġudizzju għar-regolament 7 jew għal kull dmir legali li jista' jkollu li jikxef xi informazzjoni, l-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni għandu jżomm il-konfidenzjalità ta' informazzjoni kummerċjalment sensittiva li jikseb filwaqt li jkun qiegħed iwettaq xogħlu, u għandu jara li informazzjoni dwar l-attivitajiet tiegħu nnifsu, li tista' tkun kummerċjalment vantaġġuża, ma tiġi żvelata b'ebda mod diskriminatorju.

16. (1) L-impriża ta' l-elettriku, tkun xi tkun is-sistema tagħhom ta' proprjetà jew forma legali, għandhom jifformulaw, jipprezentaw għall-verifika u jippublikaw il-kontijiet ta' kull sena tagħhom skond ir-regoli li jinsabu fl-Att dwar il-Kumpanniji għar-rigward tal-preparazzjoni ta' kull sena tal-kontijiet ta' kumpanniji b' responsabbiltà limitata. Impriži li ma jkollhom ebda obbligu legali li jippublikaw il-kontijiet ta' kull sena tagħhom għandhom iżommu kopja ta' dawk il-kontijiet fejn il-pubbliku jkun jista' jarahom fl-uffiċċju prinċipali tagħhom.

(2) L-impriži ta' l-elettriku għandhom, fis-sistema interna ta' kontijiet tagħhom, iżommu kontijiet dwar l-attività ta' distribuzzjoni tagħhom bħalma kienu jkunu meħtieġa jagħmlu li kieku l-hidma inkwistjoni tkun saret minn impriża separata, bil-ghan li tiġi evitata kull diskriminazzjoni, konċessjoni ta' sussidji trasversali u distorsjoni tal-kompetizzjoni. Huma għandhom ukoll iżommu kontijiet, li jistghu jkunu konsolidati, dwar attivitajiet ta' l-elettriku ohra li ma jkollhomx x' jaqsmu mad-distribuzzjoni. Id-dhul ta' flus mill-proprjetà tas-sistema ta' distribuzzjoni għandu jkun speċifikat f'dawk il-kontijiet. Meta jkun hekk adatt, huma għandhom iżommu kontijiet konsolidati dwar attivitajiet ohra li ma jkollhomx x' jaqsmu ma' l-elettriku. Il-kontijiet interni għandhom jinkludu

wkoll dikjarazzjoni ta' bilanċ u kont tal-profitti u tat-telf li jsir dwar kull attività.

(3) L-awditjar mehtieg fis-subregolament (1) ghandu partikolarment jivverifika li jinżammu l-obbligazzjonijiet biex tiġi evitata diskriminazzjoni u s-sussidji trasversali msemmija fis-subregolament (2).

Dhul fis-sistema ta' distribuzzjoni.

(4) Il-kontijiet ta' kull sena ghandhom jindikaw fin-noti taghhom kull transazzjoni ta' ċerta entità li tkun saret ma' impriži relatati.

17. (1) Meta ssir applikazzjoni lill-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni minn persuna li tkun tixtieq issir utent tas-sistema, l-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni ghandu joffri li jagħmel ftehim għal konnessjoni mas-sistema ta' distribuzzjoni u l-użu tagħha, bla hsara għat-tariffi pubblikati li jkunu ġew approvati skond ir-regolament 20. Il-pattijiet u l-kondizzjonijiet tal-ftehim offruti ghandhom ikunu skond *in-network code* u d-direttivi li l-Awtorità tista' minn żmien għal żmien tagħti.

(2) L-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni ma ghandux ikun mehtieg jagħmel ftehim meta:

(i) juri, għas-sodisfazzjon ta' l-Awtorità, li ma jkollux il-kapaċità ta' distribuzzjoni mehtieġa; jew

(ii) juri, għas-sodisfazzjon ta' l-Awtorità li ma jkunx fl-interess pubbliku li jipprovdi xi kapaċità addizzjonali biex jikkonforma ruhu mal-htigiet li kieku jiġu imposti b' dak il-ftehim; jew

(iii) meta jagħmel dak il-ftehim dan x'aktarx li jkun jinvolvi lill-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni fi -

(a) ksur ta' xi htieġa hierġa minn dawn ir-regolamenti u, jew l-Att, jew

(b) ksur *tan-network code*, jew

(ċ) ksur tal-kondizzjonijiet tal-liċenza lilu mogħtija taht dawn ir-regolamenti; jew

(iv) il-persuna li tkun qed tagħmel l-applikazzjoni ma tobbligax ruhha li tintrabat biż-żmienijiet *tan-network code*

daqskemm dawk il-pattijiet ikunu japplikaw ghal dik il-persuna; jew

(v) il-persuna li tkun qed taghmel l-applikazzjoni mhix fil-pussess ta' licenza valida meta licenza hija mehtiega skond regolament 4.

Linji diretti.

(3) Meta l-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni jiċhad milli jaghmel ftehim taht is-subregolament (2), huwa ghandu jinnotifika lill-applikant b' avviż fejn jaghti r-raġunijiet ghal dak iċ-ċhid. Huwa ghandu wkoll jipprovdi, bi hlas raġonevoli li jkun jirrifletti l-ispiża biex jipprovdi dik l-informazzjoni, l-informazzjoni rilevanti dwar miżuri li jkunu mehtiega biex jissahhah in-network, jekk ikun mitlub li jaghmel dan mill-applikant.

18. (1) Meta l-aċċess ghal *network* jiġi miċhud mill-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni minhabba f'nuqqas ta' kapacià, l-Awtorità tista' tawtorizza lill-applikant li jinċahadlu l-aċċess biex jikkonstruwixxi linja diretta mhux konnessa mas-sistema ta' distribuzzjoni għall-finijiet li jiffacilita l-forniment ta' l-elettriku li dwaru tkun saret l-applikazzjoni għall-użu tas-sistema ta' distribuzzjoni u din tkun ġiet miċhuda.

(2) L-Awtorità tista' tiċhad li tawtorizza l-konstruzzjoni ta' linja diretta jekk l-ghoti ta' dik l-awtorizzazzjoni jfixxkel l-applikazzjoni tad-disposizzjonijiet ta' dawn ir-regolamenti, jew ta' xi liġi ohra. Għandhom dwar dak iċ-ċhid jinghataw raġunijiet motivati kif imiss.

Sorveljar tas-suq
mill-Awtorità.

(3) Awtorizzazzjoni biex tiġi konstruwita linja diretta li tinghata mill-Awtorità taht dan ir-regolament tkun tehtieg lill-persuna li lilha tiġi mogħtija l-awtorizzazzjoni li tikkonforma ruhha ma' dawk il-kondizzjonijiet tekniċi u ohrajn, inklużi dawk li jistgħu jkunu mehtiega sabiex jiġi żgurat li l-linji diretti jkunu kompatibbli mas-sistema ta' distribuzzjoni, daqstant kemm l-Awtorità tista' tispeċifika fl-awtorizzazzjoni.

19. (1) L-Awtorità għandha tissorvelja l-funzjonament tas-suq, fejn partikolarment tosserva:

(a) iż-żmien li l-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni jiehu biex jaghmel il-konnessjonijiet u t-tiswijiet;

(b) Il-pubblikazzjoni ta' informazzjoni adatta mill-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni dwar l-użu ta' *grid* u l-allokazzjoni ta' kapacià lill-partijiet interessati, wara li titqies

il-htieġa li tiġi ttrattata informazzjoni mhux aggregata bħala waħda kummerċjalment konfidenzjali;

(ċ) *unbundling* effettiv tal-kontijiet sabiex jiġi żgurat li m' hemm ebda sussidji trasversali bejn attivitajiet ta' ġenerazzjoni, distribuzzjoni u forniment;

(d) il-pattijiet, kondizzjonijiet u tariffi għall-konnessjoni ta' produttori ta' l-elettriku ġodda sabiex jiġi garantit li dawn ikunu oġġettivi, trasparenti u mhux diskriminatorji, partikolarment meta jitqiesu sew l-ispejjeż u l-benefiċċji tat-teknoloġiji diversi ta' ghejjun ta' enerġija li jiġġeddu, tal-ġenerazzjoni distribwita u tas-shana u l-qawwa kombinati flimkien;

(e) il-limitu safejn l-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni jwettaq l-operazzjonijiet tiegħu skond dawn ir-regolamenti;

(f) il-livell ta' trasparenza u kompetizzjoni.

Għandu jiġi ppublikat rapport mill-Awtorità ta' kull sena.

(2) Sa l-2010, l-Awtorità għandha sal-31 ta' Lulju ta' kull sena, konformement mal-liġijiet dwar il-kompetizzjoni, tipprovdi lill-Kummissjoni rapport dwar id-dominanza fis-suq, u l-komportament predatorju u anti-kompetittiv. Dan ir-rapport għandu, iktar minn hekk, jirrevedi t-tendenzi li jkunu qeghdin jinbidlu fil-proprietà u l-miżuri prattiċi li jittiehdu fuq livell nazzjonali sabiex tiġi żgurata varjetà biżżejjed ta' atturi fis-suq jew il-miżuri prattiċi li jittiehdu biex jtkabbru l-interkonnessjoni u l-kompetizzjoni. Mill-2010' il quddiem, l-Awtorità għandha tipprovdi dak ir-rapport kull sentejn.

Meta tqis li jkun hekk adatt, l-Awtorità għandha tipproponi lill-Ministru *policies* adatti għar-regolament, kontroll u trasparenza tas-settur ta' l-elettriku sabiex jiġu evitati kull abbuż ta' pożizzjoni dominanti, partikolarment għad-detriment ta' konsumaturi, u kull komportament predatorju. Dawn il-*policies* għandhom iqisu d-disposizzjonijiet ta' l-Att dwar il-Kompetizzjoni u kull leġislazzjoni oħra.

Setgħat u dmirijiet
oħra ta'
l-Awtorità.

20. (1) L-Awtorità tkun responsabbli biex tapprova, qabel id-dhul tagħhom fis-seħh, il-metodoloġiji użati biex jiġu kalkolati jew stabbiliti l-pattijiet u l-kondizzjonijiet dwar:

(i) il-konnessjoni u l-aċċess *man-network*. Dawn it-tariffi, jew metodoloġiji, għandhom jippermettu li l-investimenti meħtieġa *fin-networks* isiru b' mod li jippermettu dawn l-investimenti jiżguraw il-vijabilità *tan-networks*;

(ii) l-ġhoti ta' servizzi ta' bilanċar;

(iii) il-provvista ta' l-elettriku lill-klienti aħharin; u

(iv) ix-xiri ta' l-elettriku mill-Korporazzjoni Enemalta.

(2) Minkejja kull regolament ieħor, l-Awtorità għandha tippreżenta kull tariffa, struttura ta' tariffa jew mekkanizmu ta' tariffa għal deċiżjoni formali mill-Ministru. Dawn it-tariffi, jew metodoloġiji jew bidliet fihom, għandhom jiġu ppublikati, flimkien mad-deċiżjoni għal adozzjoni formali. Kull ċhid formali, u kull ġustifikazzjoni relattiva, tat-tariffa kif ippreżentata lill-Ministru, għandhom jiġu ppublikati.

(3) L-Awtorità tista' teħtieġ operatur tas-sistema ta' distribuzzjonijiet, jekk ikun meħtieġ, li tibdel il-pattijiet u l-kondizzjonijiet, tariffi, strutturi ta' prezzijiet, regoli, mekkanizmi u metodoloġiji msemmija f'dawn ir-regolamenti, sabiex tiżgura li dawn ikunu proporzjonati u li jiġu applikati b' mod mhux diskriminatorju, u li l-impriża li jiġu hekk ordnati jikkonformaw ruħhom ma' dawk id-direttivi.

(4) L-Awtorità għandha d-dritt tisma' u tiddeċiedi fuq kull ilment kontra l-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni dwar kull haġa koperta b' dawn ir-regolamenti. L-Awtorità għandha tippubblika d-deċiżjoni tagħha fi żmien xahrejn minn meta jaslilha l-ilment. Il-perjodu jista' jiġi mtawwal b' xahrejn oħra meta l-Awtorità tfittex li tikseb xi informazzjoni addizzjonali u mtawwal iktar bi ftehim ma' min jagħmel l-ilment. Il-perjodu jista' jerga' jittawwal iktar bi ftehim ma' min jagħmel l-ilment. Dik id-deċiżjoni għandha tkun torbot kemm-il darba u sakemm ma tiġix annullata fl-appell.

(5) Il-Ministru jista' jordna lill-Awtorità bil-miktub, tissospendi l-applikazzjoni tar-regolamenti 12, 17, 18 u 22 sakemm l-applikazzjoni tagħhom tkun tfixxkel it-twettiq, fil-liġi jew fil-fatt, ta' l-obbligazzjonijiet imposti fuq l-impriża ta' l-elettriku fl-interess ekonomiku ġenerali u sakemm ma jintlaqatx l-iżvilupp tal-kummerċ daqstant li dan ikun imur kuntrarju għall-kompetizzjoni dwar klienti skond dawn ir-regolamenti u l-Artiklu 86 tat-Trattat.

(6) L-Awtorità ghandha tissorvelja, tirrapporta, u tipproponi miżuri lill-Ministru kull sentejn jekk:

(i) ikun hemm salvagwardji adegwati biex jipproteġu klijenti vulnerabbli, inklużi miżuri biex jgħinuhom jevitaw id-diskonnessioni u jipproteġu lill-klijenti finali f'żoni remoti; u

(ii) ikun hemm livelli għolja ta' harsien tal-konsumatur, partikolarment dwar it-trasparenza fil-pattijiet u l-kondizzjonijiet kuntrattwali, informazzjoni ġenerali u mekkaniżmi ta' risolviment ta' lmenti.

Sigurtà ta' forniment u miżuri ta' salvagwardja.

(7) Meta tkun qeghda twettaq il-funzjonijiet tagħha, l-Awtorità ghandha tikkoopera ma' awtoritajiet regolatorji oħra u mal-Kummissjoni b' mod trasparenti.

21. (1) Mill-inqas ta' kull sentejn, sal-31 ta' Diċembru l-iżjed tard jew skond ma jista' jiġi ordnat mill-Awtorità, l-operatur tas-sistema ta' distribuzzjoni għandu jabbozza u jippreżenta lill-Awtorità stima tal-kapaċità ta' ġenerazzjoni u distribuzzjoni disponibbli, ta' l-interkonnnetturi ma' sistemi oħra, tal-kapaċità ta' distribuzzjoni attwali, tas-servizzi kollha anċillari u tad-domanda korrenti għall-elettriku kif ukoll tal-kapaċità ta' ġenerazzjoni u distribuzzjoni li x'aktarx ikunu konnessi mas-sistema, tal-htieġa għal interkonnnetturi ma' sistemi oħra, tal-kapaċità ta' distribuzzjoni potenzjali, tas-servizzi kollha anċillari u tad-domanda għall-elettriku. L-istima ghandha tkopri l-perjodu ta' hames snin li jkunu ġejjin.

(2) L-Awtorità ghandha tissorvelja l-istimi magħmulin skond is-subregolament (1) u jippubblikaw rapport kull sentejn, sal-31 ta' Lulju l-iżjed tard, li għandhom ikopru, partikolarment, il-forniment/bilanċ fid-domanda fis-suq, il-livell tad-domanda mistennija fil-futur u l-kapaċità addizzjonali prevista li tkun qed tiġi ppjanata jew li tkun taht kostruzzjoni u l-kwalità u l-livell ta' manutenzjoni tan-*networks*, kif ukoll miżuri biex ikopru kull *peak demand* u jindirizzaw kull nuqqas previst fis-suq, u ghandha tibghat dan ir-rapport lill-Kummissjoni minnufih.

(3) Fil-każ ta' kriżi immedjata fis-suq ta' l-enerġija, u meta s-sigurtà fiżika jew is-sigurtà ta' persuni, l-apparat jew stallazzjonijiet jew l-integrità tas-sistema jkunu mhedda, il-Ministru jista' jordna lill-Awtorità bil-miktub, biex tiehu miżuri ta' salvagwardja temporanji. Dawk il-miżuri għandhom jikkagunaw l-inqas tfixkil possibbli fil-funzjonament tas-suq u ma għandhomx ikunu aktar wiesgħa fl-iskop milli jkun mehtieġ biex tiġi rimedjata kull diffikultà immedjata li setgħet inqalghet. L-Awtorità ghandha

Tfigh ta' offerti għal kapaċità ta' ġenerazzjoni ġdida.

tipprepara rapport għall-Ministru li jkun jista' jiġi rrapurtat lill-Kummissjoni.

22. (1) Minkejja d-disposizzjonijiet tar-regolament 12, kapaċità ta' ġenerazzjoni ġdida tista' wkoll tiġi mibnija wara proċedura ta' sejhiet għall-offerti jew kull proċedura ekwivalenti fit-trasparenza u bla diskriminazzjoni, abbażi ta' kriterji pubblikati għall-kapaċità ġdida jew miżuri ta' amministrazzjoni għall-effiċjenza fl-enerġija u maniġment tad- domanda. Il-Ministru jista' ukoll jahtar awtorità oħra jew korp pubbliku jew korp privat indipendenti mill-ġenerazzjoni, it-trasmissjoni, id-distribuzzjoni u attivitajiet ta' forniment ta' l-elettriku bħala dik l-entità li tkun responsabbli għall-organizzazzjoni, is-sorveljar u l-kontroll tal-proċedura ta' sejhiet għall-offerti. Dik l-entità għandha tiegħu l-passi kollha meħtieġa biex tiżgura l-konfidenzjalità ta' l-informazzjoni li tkun tinsab fl-offerti.

(2) L-Awtorità għandha tavża lill-Ministru meta sejhiet għall-offerti huma meħtieġa:

(i) jekk, abbażi tal-proċedura ta' awtorizzazzjoni, il-kapaċità ta' ġenerazzjoni li tkun qegħda tinbena flimkien mal-miżuri ta' amministrazzjoni għall-effiċjenza fl-enerġija/ u maniġment tad-domanda li jkunu qegħdin jittiehdu ma jkunux biżżejjed biex tiġi żgurata s-sigurtà tal-forniment;

Iżda għandhom jitqiesu offerti għall-forniment ta' l-elettriku b'garanziji għal żmien twil minn unitajiet ta' ġenerazzjoni li diġà jeżistu, sakemm ikunu jistghu jiġu sodisfatti htigiet addizzjonali b' dan il-mod; u

(ii) jekk fl-interess li jithares l-ambjent jew li jiġu promossi teknoloġiji primittivi ġodda jekk ma jkunux qegħdin jintlahqu dawn l-oġġettivi;

(3) dettalji tal-proċedura ta' offerti għal mezzi ta' kapaċità ta' ġenerazzjoni u miżuri ta' amministrazzjoni għall-effiċjenza fl-enerġija/aspett ta' domanda, għandhom jiġu ppublikati fil-Ġurnal Uffiċjali ta' l-Unjoni Ewropea mill-inqas sitt xhur qabel id-data ta' l-gheluq għall-offerti;

L-ispeċifikazzjonijiet ta' l-offerta għandhom jkunu disponibbli għal kull impriża li jkollha interess biex hekk ikollha biżżejjed żmien li fih tista' tagħmel l-offerta.

Bil-ghan li jiżgura t-trasparenza u ebda diskriminazzjoni, l-ispeċifikazzjonijiet ta' l-offerta għandu jkun fihom deskrizzjoni

dettaljata ta' l-ispeċifikazzjonijiet tal-kuntratt u tal-proċedura li għandha tiġi segwita mill-offerenti kollha flimkien ma' lista eżawrjenti tal-kriterji li jirregolaw l-għażla ta' offerenti u l-ghoti tal-kuntratt, inklużi l-inċentivi, bħalma huma sussidji, li huma koperti bl-offerta.

Obbligazzjonijiet fuq il-fornituri.

23. (1) Skeda A li tinsab ma' dawn ir-regolamenti tapplika għall-klijenti domestiċi.

(2) Fornituri ta' l-elettriku għandhom jispeċifikaw fil-kontijiet jew magħhom u f'materjal ta' promozzjoni li jintgħamel disponibbli lill-klijenti finali:

(i) il-kontribuzzjoni ta' kull għajn ta' enerġija għat-tahlita globali ta' karburanti tal-fornitur matul is-sena ta' qabel;

(ii) mill-inqas ir-riferenza għal sorsi ta' riferenza eżistenti, bħalma huma *web-pages*, fejn informazzjoni fuq l-impatt ambjentali, skond mill-inqas emissjonijiet ta' CO₂ li jirriżultaw mill-elettriku prodott bit-tahlita globali ta' karburanti tal-fornitur fuq is-sena ta' qabel, tkun pubblikament disponibbli.

Ordnijiet ta' konformità.

Fornitur jista' jiġi awditjat mill-Awtorità sabiex tiżgura li l-informazzjoni provduta mill-fornituri lill-klijenti tagħhom konformement ma' dan is-subregolament tkun wahda ta' min joqghod fuqha.

24. (1) Meta l-awtorità kompetenti ssir taf, sew jekk għax tkun qegħda twettaq investigazzjoni sew xort' ohra, li xi persuna soġġetta għal dawn ir-regolamenti tkun kisret xi disposizzjoni li tkun tinsab hemm fihom, hija għandha tohroġ ordni ta' konformità lill-persuna involuta, fejn tordnalha li tikkonforma ruhha minnufih mad-disposizzjonijiet ta' dawk ir-regolamenti.

(2) Persuna li tonqos milli thares id-disposizzjonijiet ta' ordni ta' konformità mahruġa mill-kompetenti awtorità tkun hatja, bla preġudizzju għal kull responsabbiltà ohra taht dawn ir-regolamenti, l-Att jew xi liġi ohra, ta' reat u tista', meta tinsab hatja, tehel multa ta' mhux inqas minn mitt lira u mhux iżjed minn elf lira għal kull ġurnata li matulha jibqa' għaddej ir-reat:

Reati u pjeni.

Izda dawk il-multi magħdudin flimkien ma għandhomx jeċċedu l-ammont ta' għaxart elef lira.

25. (1) Persuna li tikser xi disposizzjoni ta' dawn ir-regolamenti jew ta' liċenza jew approvazzjoni mahruġa tahtom, tkun hatja ta' reat u tista', meta tinsab hatja, tehel multa ta' mhux iżjed minn għaxart elef lira.

(2) Persuna li, meta tintalab informazzjoni minghandha mill-awtorità kompetenti li taqa' taht dawn ir-regolamenti, xjentement jew bi traskuraġni:

(a) taghti xi informazzjoni falza, mhux eżatta jew qarrieqa; jew

(b) taghti informazzjoni mhux kompleta; jew

(c) tonqos, minghajr kawża raġonevoli milli taghti l-informazzjoni mitluba fiż-żmien moghti lilha; jew

(d) ma thallix issir jew tfixkel xi investigazzjoni; jew

(e) tipproduci jew tipprovdi, jew tikkaguna jew xjentement tippermetti li jiġi prodott jew provdut xi dokument jew informazzjoni li tkun taf li jkun falz f'xi dettal materjali, tkun hatja ta' reat u tista', meta tinsab hatja, tehel multa ta' mhux inqas minn mitt lira u mhux iżjed minn elf lira.

Klawsoli speċjali
biex jipprojbixxu
abbuż ta'
monopolju mill-
Korporazzjoni
Enemalta.

(3) Bla preġudizzju għas-subregolamenti (1) u (2) ta' dan ir-regolament, meta persuna tonqos milli tikkonforma ruhha mad-disposizzjonijiet ta' dawn ir-regolamenti għal perjodu li jeċċedi s-sitt xhur, l-awtorità kompetenti tista' tirrevoka l-liċenza tagħha.

26. (1) Il-Korporazzjoni Enemalta għandha tipprepara proċeduri, suġġett għall-approvazzjoni minn qabel mill-Awtorità, li jiżguraw li il-proċeduri li bihom tixtri l-elettriku jitwettqu b'indipendenza minn kull attività ta' ġenerazzjoni u ta' provvista elettrika u minn attivitajiet oħra li ma jkollhomx x'jaqsmu mat-thaddim tan-*network*. Dawn il-proċeduri għandhom jiġu sottomessi lill-Awtortia' fi żmien xahrejn mis-sehħ ta' dawn ir-regolamenti u jistgħu jiġu emendati mill-Awtorità meta jidrilha.

Ihassar A.L. 164
ta' l-2003.

(2) Il-Korporazzjoni Enemalta għandha iżzomm jew tixtri livell meqjus ta' ġenerazzjoni biex tilhaq livelli ta' min wiehed joqgħod fuqhom u kif stabiliti mill-Awtorità, għall-provvista tal-elettriku biex tilhaq id-domanda.

27. Ir-Regolamenti ta' l-2003 dwar l-Elettriku, huma b' dawn imhassra.

Skeda 1**Regolament 3**

A. Eżenzjonijiet mill-htieġa li tintalab awtorizzazzjoni jew li persuna jkollha liċenza:

1. Produttur li:

- (a) jipproduċi l-elettriku għal użu tiegħu biss;
- (b) ma joperax parallel mas-sistema tad-distribuzzjoni; u
- (ċ) jkollu total ta' l-ogħla kapaċità ta' ġenerazzjoni ta' inqas minn 500 kilowatt;

ikun eżentat mir-regolamenti 3, 12, 13, 14 u 23.

2. Produttur li jkollu total ta' l-ogħla kapaċità ta' ġenerazzjoni ta' inqas minn 3.7 kilowatt prodotti biss minn ghejun ta' enerġija li jiġġeddu jew cogeneration, ikun eżentat mir-regolamenti 3, 12, 13, 14 u 23, biss ikun irid innotifika lill-Awtorità, f'manjera u forma li titlob l-Awtorità, qabel il-kostruzzjoni ta' tali impjant ta' produzzjoni, u jissottometti lill-Awtorità kull informazzjoni li tirrikjedi minn żmien għal żmien.

Skeda 2

Kriterji għall-ghoti ta' awtorizzazzjonijiet

Regolament 12

Applikazzjoni għal awtorizzazzjoni tista' tkun stabbilita mill-Awtorità skond dawn il-kriterji li ġejjin:

(a) li l-Awtorità tkun sodisfatta li, jekk tagħti l-awtorizzazzjoni, ebda attività li ssir taħtha ma tkun tolqot b' mod kuntrarju n-nuqqas ta' periklu u s-sigurtà tas-sistema ta' l-elettriku;

(b) li l-Awtorità tkun sodisfatta li, jekk tagħti l-awtorizzazzjoni, l-enerġija tkun se tintuża b' mod effiċjenti fil-kors ta' xi attività li ssir taħt l-awtorizzazzjoni;

(ċ) li l-Awtorità tkun sodisfatta li l-applikant ikun se jikkonforma ruhu ma' xi kodiċi ta' distribuzzjoni sakemm dan ikun japplika għall-applikant u li, fiż-żminijiet rilevanti, se jkollu l-kapaċità li jagħmel dan;

(d) li l-Awtorità tkun sodisfatta li l-applikant ikun beda, jew li jkun se jibda fiż-żmien adatt, japplika għal kull kunsens legali applikabbli li hu meħtieġ għall-kostruzzjoni ta' l-impjant li l-applikazzjoni għandha x' taqşam miegħu, u partikolarment kunsensi li jkollhom x' jaqsmu:

(i) mas-saħha pubblika u s-sigurtà;

(ii) man-nuqqas ta' periklu u s-sigurtà tas-sistema ta' l-elettriku;

(iii) mal-harsien ta' l-ambjent, inkluża l-limitazzjoni ta' emissjonijiet fl-atmosfera, fl-ilma jew fuq l-art;

(iv) ma' fejn jitqieghed l-impjant ta' ġenerazzjoni u l-użu ta' l-art;

(v) ma' l-użu effiċjenti ta' l-enerġija; u

(vi) max-xorta ta' għajn ta' enerġija primarja li għandha tiġi użata fl-istazzjon ta' ġenerazzjoni;

(e) li l-Awtorità tkun sodisfatta li l-istazzjon ta' ġenerazzjoni li tkun saret l-applikazzjoni dwaru jkun se jiġi kostruwit u kkummissjonat f'dak il-perjodu li l-Awtorità tkun se tispeċifika dwar kull applikazzjoni;

(f) li l-Awtorità tkun sodisfatta li l-istazzjon ta' ġenerazzjoni li tkun saret l-applikazzjoni dwaru jkun kapaċi li jipprovdi livell adatt ta' servizzi

anċillari li jkunu s-servizzi mehtieġa sabiex jiġi żgurat it-thaddim stabbli u sigur tas-sistema ta' l-elettriku, inkluż il-provdiment ta' *spinning reserve*, qawwa reattiva, kontroll ta' frekwenza jew *black start capability*, kif speċifikat mill-Awtorità fl-awtorizzazzjoni;

(g) li l-Awtorità tkun sodisfatta li l-applikant ikun persuna adatta u idonea biex tiġi mogħtija awtorizzazzjoni u li jkollha l-kapaċità finanzjarja u l-maestrija teknika li twettaq l-attivitajiet li tkun saret l-applikazzjoni dwarhom u li tikkonforma ruħha ma' l-awtorizzazzjoni, jekk din tiġi mogħtija;

(h) li l-Awtorità tkun sodisfatta li l-applikant ikollu l-kapaċità jhares ir-regolamenti li jkunu saru mill-Ministru taht l-artikolu 28 ta' l-Att dwar L-Awtorità ta' Malta Dwar ir-Riżorsi, partikolarment regolamenti li għandhom x' jaqsmu ma' l-obbligazzjonijiet tas-servizz pubbliku u l-harsien tal-klijenti.

Skeda 3

Mizuri dwar il-harsien tal-konsumatur rigward il-klijenti domestiċi

Regolament 23

Bla preġudizzju għal leġislazzjoni nazzjonali fuq il-harsien tal-konsumatur:

(a) Il-klijenti għandhom dritt għal kuntratt mal-provditur ta' servizz ta' l-elettriku tagħhom li jkun jispeċifika:

- (i) l-identità u l-indirizz tal-fornitur;
- (ii) is-servizzi provduti, il-livelli ta' kwalità ta' servizzi offruti, kif ukoll iż-żmien għall-konnessjoni tal-bidu;
- (iii) jekk dawn jiġu offruti, it-tipi ta' servizz ta' manutenzjoni offruti;
- (iv) il-mezz kif tista' tinkiseb kull informazzjoni aġġornata li tapplika għat-tariffi u l-hlasijiet ta' manutenzjoni;
- (v) għal kemm żmien idum il-kuntratt, il-kondizzjonijiet għat-tiġdid u t-tmiem ta' servizzi u tal-kuntratt, jekk ikunx hemm xi dritt li klijent jirtira minnu;
- (vi) x' kumpens jingħata u xi hlas lura jkunu japplikaw jekk ma jintlahqux il-livelli ta' kwalità ta' servizz mogħti b' kuntratt; u
- (vii) il-metodu kif jinbdew proċeduri għar-risolviment ta' tilwimiet.

F'kull każ, din l-informazzjoni għandha tingħata qabel ma jsir jew jiġi konfermat il-kuntratt. Meta l-kuntratti jsiru permezz ta' xi intermedjarji, l-informazzjoni hawn qabel imsemmija għandha wkoll tiġi provduta qabel ma jsir il-kuntratt;

(b) Ma għandhom ikunu mibdula ebda kondizzjonijiet kuntrattwali qabel ma jkun ingħata avviż adegwat lill-klijenti u qabel ma l-klijenti jiġu mgħarrfa bid-dritt li jkollhom li jirtiraw meta jingħata l-avviż. Il-provdituri ta' servizz għandhom javżaw lill-abbonati tagħhom direttament b'xi żjieda fil-hlasijiet, u mhux iżjed tard minn ġimgha mid-dhul fis-seħh ta' dawk iż-żjiediet. Il-klijenti jkunu liberi li jirtiraw mill-kuntratti tagħhom jekk huma ma jaċċettawx il-kondizzjonijiet godda li jiġu lilhom avżati mill-provditur ta' servizz ta' l-elettriku tagħhom;

(ċ) Il-provditur ta' servizzi ta' l-elettriku ghandu jipprovdi lill-klijenti b' informazzjoni trasparenti fuq il-prezzijiet u tariffi li japplikaw u fuq il-pattijiet u l-kondizzjonijiet normali, dwar l-aċċess għal servizzi ta' l-elettriku u l-użu tagħhom;

(d) Il-provdituri ta' servizz ta' l-elettriku ghandhom joffru għażla wiesgħa ta' metodi ta' hlas. Kull differenza fil-pattijiet u l-kondizzjonijiet ghandha tkun tirrifletti l-ispejjeż li jkollu jagħmel il-fornitur tas-sistemi ta' hlas differenti. Il-pattijiet u l-kondizzjonijiet ġenerali ghandhom ikunu ġusti u trasparenti. Dawn ghandhom jinkitbu b'mod ċar u li jftiehm. Il-klijenti ma ghandhomx ikunu assoġġettati għal metodi ta' bejgħ mhux ġusti jew qarrieqa;

(e) Il-Korporazzjoni Enemalta ghandha tippubblika b'mod ċar, fuq il-*website* tagħha, informazzjoni dwar id-dritt ta' aċċess għal servizz u ż-żminijiet, kondizzjonijiet u tariffi li japplikaw lill-klijenti li jkollhom dak id-dritt.

Skeda 4

Tipi ta' liċenzi li l-Awtorità tista' toħroġ

Regolament 3

L-Awtorità tista' toħroġ liċenzi ta' tipi li ġejjin:

- 1.** Liċenza li tiġġenera, tiddistribwixxi u tipprovdi konsumaturi ahħarin:

Izda Liċenza ta' dan it-tip tista' tinħareġ biss lill-Korporazzjoni Enemalta;

- 2.** Liċenza li produttur jiġġenera elettriku għall-użu tiegħu stess; u

- 3.** Liċenza li produttur jiġġenera elettriku biex jipprovdi l-Korporazzjoni Enemalta.